

W. A. MOZART

DON GIOVANNI

MELODRAMMA GIOCO IN DUE ATTI

DELL'ABATE

LORENZO DA PONTE

Prezzo: Fr. 1 —

R. STABILIMENTO RICORDI

DON GIOVANNI

OSSIA

IL DISSOLUTO PUNITO

MELODRAMMA GIOCOSO IN DUE ATTI

dell'Abate LORENZO DA PONTE

MUSICA DI

W. A. MOZART



Torino - Teatro Regio

Quaresima 1879



255. Regent Street. W.

Proprietà Letteraria - Legge 25 Giugno 1865

PERSONAGGI

| | |
|---|---------------------------|
| DON GIOVANNI, giovine cavaliere estremamente licenzioso | <i>Rota Giacomo</i> |
| DONN' ANNA, promessa sposa al Duca Ottavio | <i>Avagnini Margh.</i> |
| IL COMMENDATORE, padre di Donn' Anna | <i>Roveri Gaetano</i> |
| IL DUCA OTTAVIO | <i>Baroncelli Antonio</i> |
| DONN' ELVIRA, dama di Burgos, abbandonata da Don Giovanni | <i>Gargano Gius.</i> |
| ZERLINA, contadina, promessa sposa a Masetto | <i>Van-Zandt Jenny</i> |
| LEPORELLO, servo di Don Giovanni. . | <i>Vidal Antonio</i> |
| MASETTO, contadino | <i>Mancini-Silveri A.</i> |

Contadini d'ambo i sessi — Servi e Suonatori

La Scena è in una città della Spagna.



Digitized by the Internet Archive
in 2013

ATTO PRIMO



SCENA PRIMA.

Atrio corrispondente al palazzo del Commendatore.

Notte.

Leporello, indi Don Giovanni e Donn' Anna,
ed in ultimo il Commendatore.

*Leporello entrando dal lato destro con lanterna in mano
s'avanza cauto e circospetto.*

LEP.

Notte e giorno faticar

Per chi nulla sa gradir ;
Pioggia e vento sopportar,
Mangiar male e non dormir !
Voglio fare il gentiluomo,
E non voglio più servir.

Oh che caro galantuomo !

Vuol star dentro con la bella,

Ed io far la sentinella !...

Voglio fare il gentiluomo.

E non voglio più servir...

Ma mi par che venga gente...

Non mi voglio far sentir.

(si ritira)

*(Don Giovanni dal palazzo del Commendatore inseguito da Donn' Anna ;
cerca coprirsi il viso, ed è involto in un lungo mantello.)*

ANNA

Non sperar, se non m'uccidi, *(trattenendo D. Gio.)*

Ch'io ti lasci fuggir mai.

GIO.

Donna folle ! indarno gridi :

Chi son io tu non saprai.

LEP.

(Che tumulto !... Oh ciel ! che gridi !

Il padron in nuovi guai !...) *(avanzandosi)*

ANNA Gente!... servi!... al traditore!...

GIO. Taci, o trema al mio furore.

ANNA Scellerato!

GIO. Sconsigliata!

(Questa furia disperata
Mi vuol far precipitar).

ANNA Come furia disperata

Ti saprò perseguitar.

LEP. (Sta a veder che il malandrino

Mi farà precipitar.)

COM. Lasciala, indegno!

(con spada e lume. Anna udendo la voce del padre, lascia Giovanni ed entra in casa).

Battiti meco.

GIO. Va: non mi degno

Di pugar teco.

COM. Così pretendi

Da me fuggir?

LEP. (Potessi almeno

Di qua partir!)

GIO. Misero! attendi

Se vuoi morir.

(si battono. Il Commendatore è ferito)

COM. Ah soccorso!... son tradito...

L'assassino m'ha ferito...

E dal seno palpitante...

Sento l'anima partir...

GIO. (Ah! già cade il sciagurato...

Affannosa e agonizzante

Già dal seno palpitante

Veggio l'anima partir.) *(il Comm. muore)*

LEP. (Qual misfatto, qual eccesso!

Entro il sen, dallo spavento,

Palpitar il cor mi sento,

E non so che far, che dir.)

GIO. Leporello, ove sei?

(sottovoce)

LEP. Son qui, per mia disgrazia. E voi?

GIO. Son qui.

LEP. Chi è morto? voi o il vecchio?

GIO. Che domanda da bestia! Il vecchio.

LEP. Bravo!

Due imprese leggiadre:

Tentar la figlia, ed ammazzar il padre.

GIO. L'ha voluto: suo danno.

LEP. Ma donn'Anna...

GIO. Non mi seccar. Vien meco, se non vuoi
Qualche cosa ancor tu.

LEP. Non vo' nulla, signor; non parlo più. *(alzando da terra
la lanterna ed il mantello)* *(partono)*

SCENA II.

Duca Ottavio, Donn' Anna, e Servi con lumi.

ANNA Ah! del padre in periglio
In soccorso voliam.

OTT. Tutto il mio sangue
Verserò, se bisogna:
Ma dov'è il scellerato?

ANNA In questo loco.
Ah! qual mai s'offre, o Dei, *(vede il cadavere)*
Spettacolo funesto agli occhi miei!
Il padre!... padre mio!... mio caro padre!...
(cade quasi svenuta sul corpo del padre)

OTT. Signora...

ANNA Ah! l'assassino
Me 'l trucidò... Quel sangue...
Quella piaga... quel volto
Tinto e coperto di un color di morte...
Ei non respira più... fredde ha le membra...
Padre mio!... caro padre!... io manco... io moro... *(sviene)*

OTT. Ah! soccorrete, amici, il mio tesoro.
Cercatemi, recatemi
Qualche odor, qualche spirto... Ah! non tardate.
(partono due servi)

Donn'Anna!... sposa!... amica!... il duolo estremo
La meschinella uccide!

ANNA Ahi!

OTT. Già rinvieni.
Datele nuovi aiuti. *(ritornano i servi)*

ANNA Padre mio!

OTT. Celate, allontanate agli occhi suoi

Quell'oggetto d'orrore. *(viene portato via il cadavere)*

Anima mia, consolati, fa core!

ANNA Fuggi, crudele, fuggi!
Lascia che mora anch'io
Ora ch'è morto, oh Dio!
Chi a me la vita diè.

OTT. Senti, cor mio, deh! senti:
Guardami un solo istante;
Ti parla il core amante
Che vive sol per te.

ANNA Tu sei!... perdon, mio bene...
L'affanno mio... le pene...
Ah! il padre mio dov'è?

OTT. Il padre... lascia, o cara,
La rimembranza amara:
Hai sposo e padre in me.

ANNA Ah! vendicar, se il puoi,
Giura quel sangue ognor.

OTT. Lo giuro agli occhi tuoi,
Lo giuro al nostro amor.

a 2 Che giuramento, oh Dio!
Che barbaro tormento!
Fra cento affetti e cento
Vammi ondeggiando il cor.

(Anna parte coi servi)

SCENA III.

Ottavio solo.

Come mai creder deggio
Di delitto sì nero
Capace un cavaliere!
Ah di scoprire il vero
Ogni mezzo si cerchi. Io sento in petto
E di sposo e d'amico il dover che mi parla:
Disingannarla voglio e vendicarla.

Dalla sua pace la mia dipende,
Quel che a lei piace vita mi rende,
Quel che le incresce morte mi dà.

S'ella sospira, sospiro anch'io,
È mia quell'ira, quel pianto è mio
E non ho bene s'ella non l'ha.

(parte)

SCENA IV.

Recinto d'antico castello con veduta d'una locanda.

Alba.

Don Giovanni e Leporello.

GIO. Orsù, spicciati presto. Cosa vuoi?

LEP. L'affar di cui si tratta

È importante.

GIO. Lo credo.

LEP. È importantissimo.

GIO. Meglio ancora! finiscila.

LEP. Giurate

Di non andare in collera.

GIO. Lo giuro sul mio onore,

Purchè non parli del Commendatore.

LEP. Siam soli.

GIO. Lo vedo.

LEP. Nessun ci sente.

GIO. Via.

LEP. Vi posso dire

Tutto liberamente...

GIO. Sì.

LEP. Dunque, quand'è così,

Caro signor padrone,

La vita che menate è da briccone.

GIO. Temerario! in tal guisa?...

LEP. E il giuramento?

GIO. Non so di giuramento. Taci, o ch'io...

LEP. Non parlo più, non fiato, o padron mio.

GIO. Così saremo amici, Or odi un poco:

Sai tu perchè son qui?

LEP. Non ne so nulla.

Ma, essendo l'alba chiara, non sarebbe

Qualche nuova conquista?

Io lo devo saper per porla in lista.

GIO. Va là, che sei il grand'uom! Sappi ch'io sono

Innamorato d'una bella dama,

E son certo che m'ama.

La vidi, le parlai; meco al casino
Questa notte verrà... Zitto: mi pare
Sentir odor di femmina...

LEP. Cospetto!

Che odorato perfetto!

GIO. All'aria mi par bella.

LEP. (Che occhio, dico!)

GIO. Ritiriamci un poco,

E scopriamo terren.

LEP. (Già prese foco.) *(vanno in disparte)*

SCENA V.

Donna Elvira dalla locanda.

ELV. Ah! chi mi dice mai
Quel barbaro dov'è,
Che per mio scorno amai,
Che mi mancò di fè?
Ah! se ritrovo l'empio,
E a me non torna ancor,
Vo'farne orrendo scempio,
Vo'trapassargli il cor.

GIO. Udisti? qualche bella *(piano a Leporello)*
Dal vago abbandonata... Poverina!
Cerchiam di consolare il suo tormento. *(avanzandosi)*

LEP. (Così ne consolò mille e ottocento.)

GIO. Signorina...

ELV. Chi è là?

GIO. Stelle! che vedo!

LEP. (Oh bella! Donna Elvira!)

ELV. (Don Giovanni!...)

Sei qui, mostro, fellow, nido d'inganni?...

LEP. (Che titoli cruscanti! Manco male
Che lo conosce bene!)

GIO. Ah! cara Donn'Elvira,
Calmate quella collera... sentite...
Lasciatemi parlar...

ELV. Cosa puoi dire
Dopo azion sì nera? In casa mia
Entri furtivamente. A forza d'arte,
Di giuramenti e di lusinghe, arrivi

A sedurre il cor mio;
 M'innamori, o crudele!
 Mi dichiarì tua sposa. E poi, mancando
 Della terra e del ciel al santo dritto,
 Con enorme delitto
 Dopo tre dì da Burgos t'allontani.
 M'abbandoni, mi fuggi, e lasci in preda
 Al rimorso ed al pianto
 Per pena forse che t'amai cotanto.

LEP. (Pare un libro stampato!)

GIO. In quanto a questo

Ebbi le mie ragioni!

(a Leporello ironicamente) È vero?

LEP. È vero,

E che ragioni forti!

ELV. E quali sono,

Se non la tua perfidia,

La leggerezza tua? Ma il giusto cielo

Volle ch'io ti trovassi

Per far le sue, le mie vendette.

GIO. Siate più ragionevole... (Mi pone

A cimento costei). Se non credete

Al labbro mio, credete

A questo galantuomo.

LEP. (Salvo il vero).

GIO. Via, dille un poco...

LEP. (sottovoce a Giovanni) E cosa devo dirle?

GIO. Sì, sì, dille pur tutto. (parte non visto da Elvira)

ELV. Ebben, fa presto.

LEP. Madama... veramente... in questo mondo

Conciossiacosaquandofossechè

Il quadro non è tondo...

ELV. Sciagurato!

Così del mio dolor giuoco ti prendi?

Ah! voi!... (*) Stelle! l'iniquo

(* verso Giovanni che non crede partito)

Fuggi!... misera me!... Dove? in qual parte?

LEP. Eh! lasciate che vada. Egli non merta

Che su di lui pensiate

ELV. Scellerato!

M'ingannò, mi tradi...

LEP. Eh! consolatevi;

Non siete voi, non foste e non sarete

Nè la prima, nè l'ultima. Guardate
Questa non piccol lista; è tutta piena
De'nomi di sue belle.

Ogni villa, ogni borgo, ogni paese
È testimon di sue donnesche imprese.

Madamina, il catalogo è questo
Delle belle che amò il padron mio:
Un catalogo gli è che ho fatt'io;
Osservate, leggete con me.

In Italia seicento e quaranta,
In Germania duecento e trentuna,
Cento in Francia, in Turchia novantuna,
Ma in Ispagna son già mille e tre.

V'han fra queste contadine,
Cameriere, cittadine,
V'han contesse, baronesse,
Marchesine, principesse,
E v'han donne d'ogni grado,
D'ogni forma, d'ogni età.

Nella bionda egli ha l'usanza
Di lodar la gentilezza;
Nella bruna, la costanza;
Nella bianca, la dolcezza;
Vuol d'inverno la grassotta,
Vuol d'estate la magrotta;
È la grande maestosa,
La piccina ognor vezzosa;
Delle vecchie fa conquista
Pel piacer di porle in lista;
Ma passion predominante
È la giovin principiante;
Non si picca - se sia ricca,
Se sia brutta, se sia bella;
Purchè porti la gonnella,
Voi sapete quel che fa.

(parte)

SCENA VI.

Elvira sola.

ELV. In questa forma dunque

Mi tradì il scellerato? È questo il premio
Che quel barbaro rende all'amor mio?

Ah! vendicar vogl'io

L'ingannato mio cor. Pria ch'ei mi fugga
 Si ricorra... si vada... Io sento in petto
 Sol vendetta parlar, rabbia e dispetto. -
 In quali eccessi, o Numi! in quai misfatti
 Orribili, tremendi,
 È avvolto il sciagurato!
 Ah no! non può tardar l'ira del cielo,
 La giustizia tardar. Sentir già parmi
 La fatale saetta,
 Che gli piomba sul capo! Aperto veggio
 Il baratro mortal. Misera Elvira!
 Che contrasto d'affetti in sen ti nasce!
 Perchè questi sospiri e queste ambascie?
 Mi tradì quell'alma ingrata,
 Infelice, oh Dio! mi fa.
 Ma tradita e abbandonata
 Provo ancor per lui pietà.
 Quando sento il mio tormento
 Di vendetta il cor favella,
 Ma se guardo il suo cimento
 Palpitando il cor mi va.

(parte)

SCENA VII.

Zerlina, Masetto e Coro di contadini d'ambo i sessi.
che cantano, suonano e ballano.

ZER. Giovinette, che fate all'amore,
 Non lasciate che passi l'età;
 Se nel seno vi brulica il core,
 Il rimedio vedetelo qua.
 La ra la, la ra la, la ra la.
 Che piacer! che piacer che sarà!
 La ra la, ecc.
 CORO
 MAS. Giovinetti, leggeri di testa,
 Non andate girando qua e là;
 Poco dura de'matti la festa,
 Ma per me cominciato non ha.
 La ra la, la ra la, la ra la.
 Che piacer! che piacer che sarà!
 CORO La ra la, ecc.

ZER., MAS. Vieni, vieni, carin^o_a, godiamo,
 E cantiamo e balliamo e suoniamo.
 Vieni, vieni, carin^o_a, godiamo,
 Che piacer ! che piacer che sarà !

SCENA VIII.

Don Giovanni, Leporello e detti.

GIO. Manco male, è partita... Oh guarda, guarda
 Che bella gioventù, che belle donne !

LEP. (Fra tante, per mia fè,
 Vi sarà qualche cosa anche per me).

GIO. Cari amici, buon giorno. Seguitate
 A stare, allegramente,
 Seguitate a suonar, o buona gente.
 C'è qualche spozalizio ?

ZER. Si, signore,
 E la sposa son io.

GIO. Me ne consolo.
 Lo sposo ?

MAS. Io per servirla.

GIO. Oh bravo ! per servirmi ; questo è vero
 Parlar da galantuomo.

LEP. Basta che sia marito !

ZER. Oh ! il mio Masetto
 È un uom d'ottimo cuore.

GIO. Anch'io, vedete,
 Voglio che siamo amici. Il vostro nome ?

ZER. Zerlina.

GIO. Il tuo ?

MAS. Masetto.

GIO. Oh ! caro il mio Masetto !
 Cara la mia Zerlina ! ti esibisco
 La mia protezìone... Leporello ?...
 Cosa fai lì, birbone ?

(a Leporello che fa scherzi alle altre contadine)

LEP. Anch'io, caro padrone.
 Esibisco la mia protezìone.

GIO. Presto : va con costor : nel mio palazzo
 Conducili sul fatto : ordina che abbiano

Ciocolata, caffè, vini, presciutti :
 Cerca divertir tutti,
 Mostra loro il giardino,
 La galleria, le camere : in effetto
 Fa che resti contento il mio Masetto.
 Hai capito ?

LEP. Ho capito. Andiam. (ai villani)

MAS. Signore...

GIO. Cosa c'è ?

MAS. La Zerlina
 Senza me non può star.

LEP. In vostro loco
 Ci sarà sua eccellenza, e saprà bene
 Fare le vostre parti.

GIO. Oh ! la Zerlina
 È in man d'un cavalier. Va pur; fra poco
 Ella meco verrà.

ZER. Va, non temere ;
 Nelle mani son io d'un Cavaliere.

MAS. E per questo...

ZER. E per questo
 Non c'è da dubitar...

MAS. Ed io, cospetto !

GIO. Olà, finiam le dispute ; se subito ,
 Senz'altro replicar, non te ne vai, (mostrandogli la spada)
 Masetto, guarda ben, ti pentirai.

MAS. Ho capito, signor sì ! (a Don Gio)

Chino il capo e me ne vo,
 Giacchè piace a voi così ,
 Altre repliche non fo.
 Cavalier voi siete già,
 Dubitar non posso affè,
 Me lo dice la bontà
 Che volete aver per me.
 Bricconaccia, malandrina (a Zerlina a parte)
 Fosti ognor la mia ruina.
 Vengo, vengo ! (a Lep.) Resta, resta ! (a Zer.)
 È una cosa molto onesta,
 Faccia il nostro cavaliere
 Cavaliere ancora te.

(Masetto parte con Leporello ed i Contadini)

SCENA IX.

Don Giovanni e Zerlina.

GIO. Alfin siamo liberati,
 Zerlinetta gentil, da quel scioconcione.
 Che ne dite, mio ben, so far pulito?

ZER. Signore, è mio marito...

GIO. Chi? colui?

Vi par che un onest' uomo,
 Un nobil cavalier, com' io mi vanto,
 Possa soffrir che quel visetto d' oro,
 Quel viso inzuccherato
 Da un bifolcaccio vil sia strapazzato?

ZER. Ma, signore, io gli diedi
 Parola di sposarlo.

GIO. Tal parola
 Non vale un zero. Voi non siete fatta
 Per esser paesana; un'altra sorte
 Vi procuran quegli occhi briconcelli,
 Que' labretti sì belli,
 Quelle ditucce candide e odorose;
 Parmi toccar giuncata e fiutar rose.

ZER. Ah!... non vorrei...

GIO. Che non vorreste?

ZER. Alfine

Ingannata restar. Io so che rado
 Colle donne voi altri cavalieri
 Siete onesti e sinceri.

GIO. È un' impostura
 Della gente plebea. La nobiltà
 Ha dipinta negli occhi l'onestà.
 Orsù, non perdiam tempo; in questo istante
 Io vi voglio sposar.

ZER. Voi!

GIO. Certo, io.
 Quel casinetto è mio: soli saremo,
 E là, gioiello mio, ci sposeremo.
 Là ci darem la mano,
 Là mi dirai di sì.

Vedi, non è lontano :
 Partiam, ben mio, di qui.
 ZER. (Vorrei, e non vorrei...
 Mi trema un poco il cor...
 Felice, è ver, sarei :
 Ma può burlarmi ancor).
 GIO. Vieni, mio bel diletto !
 ZER. (Mi fa pietà Masetto).
 GIO. Io cangerò tua sorte.
 ZER. Presto... non son più forte.
 a 2 Andiamo, andiam, mio bene,
 A ristorar le pene
 D'un innocente amor !
 (*s'incamminano verso il casino*)

SCENA X.

Donna Elvira e detti.

ELV. Fermati, scellerato ! Il ciel mi fece
 Udir le tue perfidie. Io sono a tempo
 Di salvar questa misera innocente
 Dal tuo barbaro artiglio.
 ZER. Meschina ! cosa sento !
 GIO. (Amor, consiglio).
 Idol mio, non vedete (*piano a Donna Elvira*)
 Ch'io voglio divertirmi ?
 ELV. Divertirti,
 È vero ? divertirti... Io so, crudele,
 Come tu ti diverti.
 ZER. Ma, signor cavaliere,
 È ver quel ch'ella dice ?
 GIO. La povera infelice (*piano a Zerlina*)
 È di me innamorata,
 E per pietà degg'io fingere amore,
 Ch'io son, per mia disgrazia, uom di buon cuore.
 ELV. Ah, fuggi il traditor !
 Non lo lasciar più dir ;
 Il labbro è mentitor,
 Fallace il ciglio.
 Da' miei tormenti impara
 A credere a quel cor,
 E nasca il tuo timor
 Dal mio periglio. (*parte conducendo via Zerlina*)

SCENA XI.

Don Giovanni, poi Don Ottavio e Donn' Anna vestita a lutto.

GIO. Mi par ch'oggi il demonio si diverta
D'opporci a' miei piacevoli progressi;
Vanno mal tutti quanti.

OTT. Ah! ch'ora, idol mio, son vani i pianti, (a D. Anna)
Di vendetta si parli... Oh don Giovanni!

GIO. (Mancava questo inver!)

ANNA Amico! a tempo
Vi ritroviam! avete core, avete
Anima generosa?

GIO. (Sta a vedere,
Che il diavolo le ha detto qualche cosa).
Qual domanda! perchè?

OTT. Bisogno abbiamo
Della vostra amicizia.

GIO. (Mi torna il fiato in corpo). Comandate...
I congiunti, i parenti,
Questa man, questo ferro, i beni, il sangue
Spendereò per servirvi.
Ma voi, bella donn'Anna,
Perchè così piangete?
Il crudele chi fu che osò la calma
Turbar del viver vostro...

SCENA XII.

Donna Elvira, e detti.

ELV. Ah! ti ritrovo ancor, perfido mostro! (a Don Giovanni)
Non ti fidar, o misera, (a Donn'Anna)

Di quel ribaldo cor;
Me già tradì quel barbaro,
Te vuol tradire ancor.

ANNA, OTT. (Cielo, che aspetto nobile!
Che dolce maestà!
Il suo dolor, le lagrime,
M'empiono di pietà).

- GIO. La povera ragazza
È pazza, amici miei;
Lasciatemi con lei;
Forse si calmerà.
- ELV. Ah! non credete al perfido;
Restate, oh Dei, restate...
- GIO. È pazza, non badate...
- ANNA, OTT. A chi si crederà?
(Certo moto - d'ignoto - tormento
Dentro l'alma girare mi sento,
Che mi dice - per quella infelice
Cento cose che intender non sa.)
- ELV. (Sdegno, rabbia, dispetto, spavento
Dentro l'alma girare mi sento,
Che mi dice di quel traditore
Cento cose che intender non sa.)
- OTT. Io di qua non vado via *(ad Anna)*
Se non so com'è l'affar.
- ANNA Non ha l'aria di pazzia *(ad Ottavio)*
Il suo volto, il suo parlar.
- GIO. (Se me'n vado, si potria
Qualche cosa sospettar.)
- ELV. Ah! dal ceffo si potria *(ad Anna e ad Ottavio)*
La ner'alma giudicar.
- OTT. Dunque quella?... *(a Giovanni)*
- GIO. È pazzarella...
- ANNA Dunque quegli?... *(ad Elvira)*
- ELV. È un traditore.
- GIO. Infelice!
- ELV. Mentitore!
- ANNA, OTT. Incomincio a dubitar. *(passano dei Contadini)*
- GIO. Zitto, zitto, chè la gente *(piano ad Elvira)*
Si raduna a noi d'intorno:
Siate un poco più prudente;
Vi farete criticar.
- ELV. Non sperarlo, o scellerato:
Ho perduto la prudenza.
Le tue colpe ed il mio stato
Voglio a tutti palesar.
- ANNA, OTT. Quegli accenti sì sommessi,
Quel cangiarsi di colore,
Son indizi troppo espressi
Che mi fan determinar. *(Elvira parte)*

GIO. Povera sventurata! i passi suoi
 Voglio seguir, non voglio
 Che faccia un precipizio:
 Perdonate, bellissima donn'Anna:
 Se servirvi poss'io,
 In mia casa v'aspetto: amici, addio!

(parte frettoloso)

SCENA XIII.

Donn'Anna e Don Ottavio.

ANNA Don Ottavio... son morta!

OTT. Cos'è stato?

ANNA Per pietà soccorretemi.

OTT. Mio bene,

Fate coraggio.

ANNA Oh Dei! quegli è il carnefice
 Del padre mio...

OTT. Che dite?

ANNA Non dubitate più. Gli ultimi accenti,
 Che l'empio proferì, tutta la voce
 Richiamâr nel cor mio di quell'indegno
 Che nel mio appartamento...

OTT. Oh ciel! possibile

Che sotto il sacro patto d'amicizia?...

Ma, come fu, narratemi,

Lo strano avvenimento.

ANNA Era già alquanto

Avanzata la notte,

Quando nelle mie stanze, ove soletta

Mi trovai per sventura, entrar io vidi

In un mantello avvolto

Un uom che al primo istante

Avea preso per voi;

Ma riconobbi poi

Che un inganno era il mio...

OTT. Stelle! seguite.

ANNA Tacito a me s'appressa,

E mi vuole abbracciar; sciogliermi cerco,

Ei più mi stringe: grido:

Non vien alcun; con una mano tenta
 D'impedirmi la voce,
 E coll'altra m'afferra
 Stretta così, che già mi credo vinta.

OTT. Perfido!... alfin?...

ANNA Alfin il duol, l'orrore
 Dell'infame attentato
 Accrebbe sì la lena mia che a forza
 Di svincolarmi, torcermi e piegarmi,
 Da lui mi sciolsi.

OTT. Ohimè! respiro.

ANNA Allora
 Rinforzo i stridi miei, chiamo soccorso,
 Fugge il fellow: arditamente il seguo
 Fin nella strada per fermarlo, e sono
 Assalitrice ed assalita: il padre
 V'accorre, vuol conoscerlo, e l'iniquo,
 Che del povero vecchio era più forte,
 Compie il misfatto suo col dargli la morte.

Or sai chi l'onore
 Rapire a me volse;
 Chi fu il traditore,
 Che il padre mi tolse:
 Vendetta ti chieggo,
 La chiede il tuo cor.

Rammenta la piaga
 Del misero seno:
 Rimira di sangue
 Coperto il terreno,
 Se l'ira in te langue
 D'un giusto furor.

(partono)

SCENA XIV.

Leporello, poi Don Giovanni.

LEP. Io deggio, ad ogni patto,
 Per sempre abbandonar questo bel matto...
 Eccolo qui: guardate
 Con quale indifferenza se ne viene!

GIO. Oh Leporello mio! va tutto bene.

Don Giovanni

LEP. Don Giovannino mio! va tutto male.

GIO. Come va tutto male?

LEP. Vado a casa,

Come voi m'ordinaste,

Con tutta quella gente.

GIO. Bravo!

LEP. A forza

Di chiacchiere, di vezzi e di bugie,

Che ho imparato sì bene a star con voi,

Cerco di trattenerli...

GIO. Bravo!

LEP. Dico

Mille cose a Masetto, per placarlo,

Per togli dal pensier la gelosia...

GIO. Bravo, in coscienza mia!

LEP. Faccio che bevano

E gli uomini e le donne:

Son già mezzo ubbriachi,

Altri canta, altri scherza,

Altri séguita a ber... In sul più bello,

Chi credete che capiti?

GIO. Zerlina?

LEP. Bravo! e con lei chi venne?

GIO. Donn' Elvira?

LEP. Bravo! e disse di voi?

GIO. Tutto quel mal che in bocca le venia?

LEP. Bravo, in coscienza mia!

GIO. E tu cosa facesti?

LEP. Tacqui.

GIO. Ed ella?

LEP. Segui a gridar.

GIO. E tu?

LEP. Quando mi parve

Che già fosse sfogata, dolcemente

Fuor dell' orto la trassi, e con bell' arte,

Chiusa la porta a chiave,

Io di là mi cavai,

E sulla via soletta la lasciai.

GIO. Bravo! bravo! arcibravo!

L'affar non può andar meglio. Incominciasti,

Io saprò terminar; troppo mi premono

Queste contadinotte:

Le voglio divertir finchè vien notte.

Finchè dal vino
 Calda han la testa,
 Una gran festa
 Fa preparar.
 Se trovi in piazza
 Qualche ragazza,
 Teco ancor quella
 Cerca menar.
 Senza alcun ordine
 La danza sia:
 Chi 'l minuetto,
 Chi la follia,
 Chi l' alemanna
 Farai ballar.
 Ed io frattanto
 Dall'altro canto
 Con questa e quella
 Vo' amoreggiar.
 Ah! la mia lista
 Doman mattina
 D' una decina
 Devi aumentar.

(partono)

SCENA XV.

Giardino e casino di Don Giovanni.

Zerlina, Masetto e Contadini.

ZER. Masetto... senti un po'... Masetto, dico...

MAS. Non mi toccar.

ZER. Perchè?

MAS. Perchè, mi chiedi?

Perfida! il tutto sopportar dovrei

Da una mano infedele?

ZER. Ah! no; taci, crudele!

Io non merto da te tal trattamento.

MAS. Come! ed hai l'ardimento di scusarti?

Star sola con un uom! abbandonarmi

Il dì delle mie nozze! porre in fronte

Ad un villan d'onore

Questa marca d'infamia! Ah! se non fosse,

Se non fosse lo scandalo, vorrei...

ZER. Ma se colpa io non ho : ma se da lui
 Ingannata rimasi; e poi, che temi?
 Tranquillati, mia vita,
 Non mi toccò la punta delle dita.
 Non me lo credi? Ingrato!
 Vieni qui, sfogati, ammazzami, fa tutto
 Di me quel che ti piace,
 Ma poi, Masetto mio, ma poi fa pace.

Batti, batti, o bel Masetto,
 La tua povera Zerlina :
 Starò qui come agnellina
 Le tue botte ad aspettar.
 Lascero straziarmi il crine,
 Lascero cavarmi gli occhi;
 E le care tue manine
 Lieta poi saprò baciare.
 Ah! lo vedo, non hai core;
 Pace, pace, o vita mia!
 In contenti ed allegria
 Notte e di vogliam passar.

(parte)

SCENA XVI.

Masetto, poi Don Giovanni di dentro,
 e di nuovo Zerlina.

MAS. Guarda un po' come seppe
 Questa strega sedurmi! Siamo pure
 I deboli di testa!
 GIO. Sia preparato il tutto a una gran festa.
 ZER. Ah! Masetto, Masetto, odi la voce
 Del monsù cavaliere!...
 MAS. Ebben, che c'è?
 ZER. Verrà...
 MAS. Lascia che venga.
 ZER. Ah! se vi fosse
 Un buco da fuggir...
 MAS. Di cosa temi?
 Perché diventi pallida?... Ah! capisco:
 Capisco, bricconcella.
 Hai timor ch'io comprenda
 Com'è tra voi passata la faccenda.

Presto, presto... pria che venga,
 Por mi vo' da questo lato...
 C'è una nicchia... qui celato
 Cheto, cheto mi vo' star.

ZER.

Senti, senti... dove vai?
 Non t'ascondere, Masetto.
 Se ti trova, poveretto!
 Tu non sai quel che può far,

MAS.

Faccia, dica quel che vuole.

ZER.

Ah non giovan le parole...

(sottovoce)

MAS.

Parla forte, e qui ti arresta.

ZER.

Che capriccio hai nella testa!

MAS.

(Capirò se m'è fedele,

E in qual modo andò l'affar.)

(si nasconde)

ZER.

(Quell'ingrato, quel crudele

Oggi vuol precipitar.)

SCENA XVII.

Don Giovanni, Contadini e Servi.

Zerlina, e Masetto nascosto.

GIO.

Su, svegliatevi; da bravi!

Su, coraggio, o buona gente.

Vogliam stare allegramente,

Vogliam ridere e scherzar.

CORO

Su, svegliatevi, ecc.

GIO.

Alla stanza - della danza

Conducete tutti quanti,

(a' servi)

Ed a tutti in abbondanza

Gran rinfreschi fate dar.

CORO

Su, svegliamoci, ecc.

(partendo coi servi)

SCENA XVIII.

Don Giovanni, Zerlina, e Masetto nascosto.

ZER.

Tra questi alberi celata

Si può dar che non mi veda.

(vuol nascondersi)

GIO.

Zerlinetta mia garbata,

Ti ho già vista, non scappar.

(la prende)

ZER.

Ah! lasciatemi andar via...

- GIO. No, no, resta, gioia mia!
 ZER. Se pietade avete in core!
 GIO. Idol mio! son tuo amore...
 Vieni un poco - in questo loco
 Fortunata io ti vo' far.
 ZER. (Ah! se il vede il sposo mio,
 So ben io - quel che può far.)
 GIO. Masetto!
 MAS. Sì, Masetto. (Gio. scuoprè Masetto)
 GIO. È ascoso là, perchè?
 La bella tua Zerlina
 Non puote, poverina!
 Più star senza di te.
 MAS. Capisco, sì signore. (ironico)
 GIO. Adesso fate core.
 I suonatori udite:
 Venite omai con me.
 MAS., ZER. Sì, sì, facciamo core,
 Ed a ballar cogli altri
 Andiamo tutti tre. (partono)

SCENA XIX.

Si va facendo notte.

*Duca Ottavio, Donn' Anna e Donna Elvira in bauta ;
 poi Leporello e Don Giovanni alla finestra.*

- ELV. Bisogna aver coraggio,
 O cari amici miei,
 E i suoi misfatti rei
 Scoprir potremo allor.
 OTT. L' amica dice bene :
 Coraggio aver conviene.
 Discaccia, o vita mia, (ad Anna)
 L' affanno ed il timor.
 ANNA Il passo è periglioso,
 Può nascer qualche imbroglio :
 Temo pel caro sposo ,
 E per voi temo ancor. (ad Elvira)
 LEP. Signor , guardate un poco
 Che maschere galanti !

- MAS. (La briccona fa festa.)
 LEP. Sei pur cara, Giannotta, Sandrina!
 (imitando il padrone)
 MAS. (Tocca pur; che ti cada la testa.)
 (guardando Gio.)
 ZER. (Quel Masetto mi par stralunato.
 Brutto brutto si fa quest' affar.)
 GIO., LEP. (Quel Masetto mi par stralunato.
 Qui bisogna cervello adoprar.)

SCENA XXI.

Duca Ottavio, Donn' Anna, Donna Elvira, e detti.

- LEP. Venite pur avanti,
 Vezzose mascherette.
 GIO. È aperto a tutti quanti.
 TUTTI Viva la libertà!
 ANNA, OTT. Siam grati a tanti segni
 e ELV. Di generosità.
 GIO. Ricominciate il suono.
 Tu accoppia i ballerini. (a Lep.)
 Meco tu dêi ballare,
 Zerlina, vien pur qua.
 LEP. Da bravi, via ballate. (ballano)
 ELV. Quella è la contadina. (ad Anna)
 ANNA Io moro! (ad Ottavio)
 OTT. Simulate.
 LEP., MAS. Va bene in verità! (con ironia)
 GIO. A bada tien Masetto, (a Leporello)
 Il tuo compagno io sono.
 Zerlina, vien pur qua...
 LEP. Non balli, poveretto?
 Vien qua, Masetto caro,
 Facciam quel ch' altri fa. (fa ballare a forza)
 MAS. No, no, ballar non voglio. Masetto)
 LEP. Eh! balla, amico mio.
 ANNA Resister non poss' io! (ad Ott.)
 OTT., ELV. Fingete, per pietà. (ad Anna)
 GIO. Vieni con me, mia vita... (ballando conduce
 via Zerlina)
 ZER. Oh Numi! son tradita!...
 MAS. Lasciami... Ah... no... Zerlina?
 (entra sciogliendosi da Lep.)

LEP. (Qui nasce una ruina.)
 ANNA, ELV., OTT. L'iniquo da sè stesso
 Nel laccio se ne va. (fra loro)
 ZER. Gente!... aiuto!... aiuto! gente!
 ANNA, ELV., OTT. Soccorriamo l'innocente... (i suonatori partono)

MAS. Ah! Zerlina!...
 ZER. Scellerato! (di dentro)
 ANNA, OTT., ELV. Ora grida da quel lato...
 Ah! gettiamo giù la porta...
 ZER. Soccorretevi, o son morta!...

ANNA, OTT., ELV. e MAS.

Siam qui noi per tua difesa.
 GIO. (esce colla spada in mano, conducendo per un braccio Leporello,
 e finge di non poterla sguainare per ferirlo)
 Ecco il birbo che t'ha offesa,
 Ma da me la pena avrà.
 Mori, iniquo!

LEP. Ah! cosa fate?...
 GIO. Mori, dico...
 OTT. (cavando una pistola) No! sperate...
 ANNA, ELV., OTT. (L'empio crede con tal frode
 Di nasconder l'empietà.) (si cavano la maschera)
 GIO. Donn' Elvira!
 ELV. Sì, malvagio!
 GIO. Don Ottavio!
 OTT. Sì, signore!
 GIO. Ah! credete... (ad Anna)
 ANNA Traditore.
 ZER. e MAS. Tutto, tutto già si sa.

TUTTI, fuorchè GIO. e LEP.

Trema, trema, o scellerato,
 Saprà tosto il mondo intero
 Il misfatto orrendo e nero,
 La tua fiera crudeltà.
 Odi il suon della vendetta
 Che ti fischia intorno intorno;
 Sul tuo capo in questo giorno
 Il suo fulmine cadrà.

GIO., LEP. Non ^{so} più quel ch' ^{io} mi ^{ei} ^{si} faccia,

È confusa la ^{mia} testa,
 E un' orribile tempesta
 Minacciando già ^{mi} lo va!
 Ma non manca in ^{me} lui coraggio,
 Non ^{mi} perdo o ^{mi} confondo:
 ^{si} perde o ^{si} confonde:
 Se cadesse ancora il mondo,
 Nulla mai temer ^{mi} lo fa.

FINE DELL' ATTO PRIMO.

ATTO SECONDO

SCENA PRIMA.

Recinto d'antico castello come nell'atto primo.

Don Giovanni con un mandolino in mano e Leporello.

GIO. Eh via, buffon, non mi seccar.

LEP. No, no, padrone, non vo' restar.

GIO. Sentimi, amico...

LEP. Vo' andar, vi dico.

GIO. Ah, che ti ho fatto - che vuoi lasciarmi?

LEP. Oh, niente affatto! - quasi ammazzarmi.

GIO. Va che sei matto - fu per burlar.

LEP. Ed io non burlo - ma voglio andar.

GIO. Leporello.

LEP. Signore.

GIO. Vien qui, facciamo pace. Prendi...

LEP.

Cosa?

GIO. Quattro doppie.

(gli dà del danaro)

LEP. Oh! sentite:

Per questa volta ancora

La cerimonia accetto;

Ma non vi ci avvezzate; non credete

Di sedurre i miei pari,

(prendendo la borsa)

Come le donne a forza di danari.

GIO. Non parliam più di ciò. Ti basta l'animo

Di far quel ch'io ti dico?

LEP. Purchè lasciam le donne.

GIO. Lasciar le donne? Sai ch'elle per me

Son necessarie più del pan che mangio,

Più dell'aria che spiro?

LEP. E avete core
D'ingannarle poi tutte?

GIO. È tutto amore.

Chi a una sola è fedele,

Verso l'altre è crudele.

Io che in me sento,

Si esteso sentimento,

Vo' bene a tutte quante.

Le donne poi, che calcolar non sanno,

Il mio buon natural chiaman inganno.

LEP. Non ho veduto mai

Naturale più vasto e più benigno.

Orsù, cosa vorreste?

GIO. Odi. Vedesti tu la cameriera

Di donn' Elvira?

LEP. Io no.

GIO. Non hai veduto

Qualche cosa di bello,

Caro il mio Leporello! Or io con lei

Vo' tentar la mia sorte, ed ho pensato,

Giacchè siam verso sera,

Per aguzzarle meglio l'appetito,

Di presentarmi a lei col tuo vestito.

LEP. E perchè non potreste

Presentarvi col vostro?

GIO. Han poco credito

Con gente di tal rango

Gli abiti signorili.

(*si cava il mantello*)

Sbrigati, via.

LEP. Signor, per più ragioni...

GIO. Finiscila; non soffro opposizioni.

(*fanno cambio del mantello e del cappello*)

SCENA II.

Don Giovanni, Leporello

e Donna Elvira alla finestra della locanda.

ELV.

Ah! taci, ingiusto core,

Non palpitarmi in seno,

È un empio, un traditore;

È colpa aver pietà.

- LEP. Zitto... di donn' Elvira, (sottovoce)
Signor, la voce io sento.
- GIO. Cogliere io vo' il momento. (c. s.)
Tu fermati un po' là.
Elvira, idolo mio!...
- ELV. Non è costui l'ingrato?
- GIO. Sì, vita mia, son io,
(Gio. si mette dietro a Lep. e parla ad Elv.)
E chieggo carità.
- ELV. (Numi, che strano affetto
Mi si risveglia in petto!)
- LEP. (State a veder la pazza,
Che ancor gli crederà!)
- GIO. Discendi, gioia bella!
Vedrai che tu sei quella
Che adora l' alma mia:
Pentito sono già.
- ELV. No, non ti credo, o barbaro.
- GIO. O credimi, o m' uccido.
- LEP. Se seguitate, io rido. (sottovoce)
- GIO. Idolo mio! vien qua.
- ELV. (Dei, che cimento è questo!
Non so s' io vado o resto...
Ah! proteggete, o Numi,
La mia credulità.) (entra)
- GIO. (Spero che cada presto;
Che bel colpetto è questo!
Più fertile talento
Del mio, no, non si dà.)
- LEP. (Già quel mendace labbro
Torna a sedur costei,
Deh! proteggete, o Dei,
La sua credulità.)
- GIO. Amico, che ti par?
- LEP. Mi par che abbiate
Un' anima di bronzo.
- GIO. Va là che se' il gran gonzo. - Ascolta bene:
Quando costei se'n viene,
Tu corri ad abbracciarla,
Falle quattro carezze,
Fingi la voce mia; poi con bell' arte,
Cerca teco condurla in altra parte.
- LEP. Ma, signor...

GIO. Non più repliche.

LEP. Ma se poi mi conosce?

GIO. Non ti conoscerà, se tu non vuoi.

Zitto : ell' apre ; giudizio.

(*va in disparte*)

SCENA III.

Donna Elvira, e detti.

ELV. Eccomi a voi.

GIO. (Veggiamo che farà)

LEP. (Che bell' imbroglio!)

ELV. Dunque creder potrò che i pianti miei
 Abbian vinto quel cor? Dunque pentito,
 L'amato don Giovanni al suo dovere
 E all'amor mio ritorna?

LEP. (*alterando sempre la voce*) Sì, carina!

ELV. Crudele! se sapeste
 Quante lacrime e quanti
 Sospir voi mi costaste!

LEP. Io? vita mia!

ELV. Voi.

LEP. Poverina, quanto mi dispiace!

ELV. Non mi fuggirete più?

LEP. No, muso bello?

ELV. Sarete sempre mio?

LEP. Sempre.

ELV. Carissimo.

LEP. Carissima! (La burla mi dà gusto.)

ELV. Mio tesoro!

LEP. Mia Venere!

ELV. Son per voi tutta loco.

LEP. Io tutto cenere.

GIO. (Il birbo si riscalda).

ELV. E non m'ingannerete?

LEP. No, sicuro.

ELV. Giuratelo.

LEP. Lo giuro a questa mano,
 Che bacio con trasporto, a que' bei lumi...

GIO. (*fingendo di uccidere qualcuno*)

Ah! eh! ih! ah! ih! ah! sei morto...

ELV. (*fuggendo con Leporello*)

Oh Numi!

GIO. Ih! ah! Par che la sorte

(*ridendo*)

Mi secondi. Veggiamo:

Le finestre son queste. Ora cantiamo.

(*canta, accompagnandosi col mandolino*)

Deh! vieni alla finestra, o mio tesoro,

Deh! vieni a consolar il pianto mio.

Se nieghi a me di dar qualche ristoro,

Davanti agli occhi tuoi morir vogl'io.

Tu che hai la bocca dolce più del miele,

Tu che il zucchero porti in mezzo al core,

Non esser, gioia mia, con me crudele,

Lasciati almen veder, mio bell'amore!

V'è gente alla finestra. Forse è dessa...

Psi, psi...

SCENA IV.

Masetto e Contadini armati di fucili e bastoni. Don Giovanni.

MAS. Non ci stanchiamo, amici. Il cor mi dice
Che trovarlo dobbiam.

GIO. (*Qualcuno parla*).

MAS. Fermatevi: mi pare (*ai Contadini*)
Che alcuno qui si muova.

GIO. (*Se non fallo è Masetto*).

MAS. Chi va là?... Non risponde. (*a' suoi*)
Animo, schioppo al muso:
Chi va là?

GIO. (*Non è solo:*
Ci vuol giudizio). Amico. (*cerca d'imitare la voce di Lep.*)
(*Non mi voglio scoprir*). Sei tu, Masetto?

MAS. Appunto quello. E tu? (*in collera*)

GIO. Non mi conosci? Il servo
Son io di don Giovanni.

MAS. Leporello!
Servo di quell' indegno cavaliere!

GIO. Certo, di quel briccone.

MAS. Di quell' uom senza onore! Ah dimmi un poco
Dove possiam trovarlo?
Lo cerco con costor per trucidarlo.

GIO. (Bagattelle!) Bravissimo Masetto!
 Anch' io con voi m' unisco,
 Per fargliela a quel birbo di padrone.
 Ma udite un po' qual è la mia intenzione.

Metà di voi qua vadano,
 E gli altri vadan là,
 E pian pianin lo cerchino,
 Lontan non sta di qua.

Se un uom e una ragazza
 Passeggian per la piazza;
 Se sotto una finestra
 Fare all' amor sentite,
 Ferite pur, ferite,
 Il mio padron sarà!

In testa ha gran cappello
 Con candidi pennacchi,
 Addosso un gran mantello,
 E spada al fianco egli ha.

Andate, fate presto!

(ai Contadini)

Tu sol verrai con me.

(a Masetto)

Noi far dobbiamo il resto,

E già vedrai cos'è.

(partono i Contadini da opposte vie)

SCENA V.

Don Giovanni e Masetto.

GIO. Zitto... Lascia ch' io senta... Ottimamente.

(essendosi assicurato che i Contadini sono già lontani)

Dunque dobbiam ucciderlo?

MAS. Sicuro.

GIO. E non ti basteria rompergli l' ossa,
 Fracassargli le spalle?

MAS. No, no; voglio ammazzarlo,
 Vo' farlo in cento brani.

GIO. Hai buon' arme?

MAS. Cospetto,
 Ho pria questo moschetto.
 E poi questa pistola.

GIO. (disarmandolo) E poi?

MAS. Non basta?
 GIO. Oh! basta, certo. Or prendi: *(bastonandolo)*
 Questa, per la pistola;
 Questa per il moschetto.
 MAS. Ahi! ahi!... La testa mia!...
 GIO. Taci, o t'uccido...
 Questa, per ammazzarlo;
 Questa, per farlo in brani.
 Villano! mascalzon! ceffo da cani!
(Masetto cade e Giovanni parte)

SCENA VI.

Masetto, indi Zerlina con lanterna.

MAS. Ahi! ahi! la testa mia!
 Ahi! ahi! le spalle e il petto!
 ZER. Mi par sentir la voce di Masetto.
 MAS. Oh Dio! Zerlina... oh Dio!
 Zerlina mia, soccorso.
 ZER. Cosa è stato?
 MAS. L'iniquo, il scellerato
 Mi ruppe l'ossa e i nervi.
 ZER. Oh poveretta me! Chi?
 MAS. Leporello,
 O qualche diavol che somiglia a lui.
 ZER. Crudel! non te 'l diss'io,
 Che con questa tua pazza gelosia
 Ti ridurresti a qualche brutto passo?
 Dove ti duole?
 MAS. Qui.
 ZER. E poi?
 MAS. Qui ancora.
 ZER. E poi non ti duole altro?
 MAS. Duolmi un poco
 Questo piè, questo braccio e questa mano.
 ZER. Via, via, non è gran mal, se il resto è sano.
 Vientene meco a casa:
 Purchè tu mi prometta
 D'esser men geloso,
 Io, io ti guarirò, caro il mio sposo.

Vedrai, carino,
 Se sei buonino,
 Che bel rimedio
 Ti voglio dar.
 È naturale,
 Non dà disgusto,
 E lo speciale
 Non lo sa far.
 È un certo balsamo,
 Che porto addosso,
 Dare te 'l posso
 Se 'l vuoi provar.
 Saper vorresti
 Dove mi sta;
 Sentilo battere,
 Toccami qua.
(gli fa toccare il cuore, poi partono)

SCENA VII.

Atrio come nell'Atto I.

Donna Elvira e Leporello.

LEP. Di molte faci il lume *(fingendo la voce del padrone)*
 S' avvicina, o mio ben; stiamo qui un poco
 Finchè da noi si scosta.

ELV. Ma che temi?
 Adorato mio sposo?

LEP. Nulla, nulla...
 Certi riguardi... Io vo' veder se il lume
 È già lontano. *(Come*
Da costei liberarmi?)
 Rimani, anima mia...

ELV. Ah! non lasciarmi.
 Sola, sola, in buio loco,
 Palpitare il cor mi sento,
 E m' assale un tal spavento
 Che mi sembra di morir.

LEP. *(Più che cerco, men ritrovo (andando a tentone)*
 Questa porta sciagurata...
 Piano, piano, l' ho trovata:
 Ecco il tempo di fuggir.) *(sbaglia l'uscita)*

SCENA VIII.

Donn' Anna, Duca Ottavio, Servi con lumi e detti.

(Elv. al venir de' lumi si ritira in un angolo e Lep. in un altro)

OTT. Tergi il ciglio, o vita mia!
E dà calma al tuo dolore.
L'ombra omai del genitore
Più non vuole il tuo martir.

ANNA Lascia almeno alla mia pena
Questo piccolo ristoro.
Sol la morte, o mio tesoro,
Il mio pianto può finir!

ELV. Ah! dov'è lo sposo mio? *(senza esser vista)*

LEP. *(Se mi trovan son perduto.)*

ELV. e LEP. Ma la porta là vegg'io.

Chet^a_o, chet^a_o, io vo' partir.

(Lep. nell'uscire s'incontra con Masetto e Zerlina)

SCENA IX.

Masetto con bastone, Zerlina e detti.

MAS., ZER. Ferma, briccone! Dove te'n vai? *(Lep. s'asconde
Ecco il fellone... la fuccia)*

ANNA, OTT. Com'era qua!

Ah! mora il perfido che m'ha tradito.

ELV. È mio marito... Pietà! pietà!...

ANNA, ZER., OTT. e MAS.

È donn'Elvira quella ch'io vedo?

Appena il credo... No, no, morrà.

LEP. Perdon, perdono - signori miei:
Quello non sono - sbaglia costei...
Viver lasciatemi, per carità!

GLI ALTRI Dei! Leporello!... Che inganno è questo?

Stupid^o_a resto! - che mai sarà?

LEP. *(Mille torbidi pensieri)*

Mi s'aggiran per la testa;
 Se mi salvo in tal tempesta
 È un prodigio in verità).

GLI ALTRI (Mille torbidi pensieri

Mi s'aggiran per la testa...
 Che giornata, o cielo, è questa!
 Che impensata novità!)

(Anna parte)

ZER. Dunque quello sei tu che il mio Masetto (*a Lep. con furia*)
 Poco fa crudelmente maltrattasti.

ELV. Dunque tu m'ingannasti, o scellerato,
 Spacciandoti con me per Don Giovanni?

OTT. Dunque tu in questi panni
 Venisti qui per qualche tradimento.

ELV. A me tocca punirti.

ZER. Anzi a me.

OTT. Tocca a me.

MAS. Accoppatelo meco tutti tre.

LEP. Ah! pietà, signori miei!
 Do ragione a voi... a lei...
 Ma il delitto mio non è.
 Del padron la prepotenza
 L'innocenza mi rubò.
 Donna Elvira! compatite,
 Voi capite come andò.
 Di Masetto non so nulla,
 Vel dirà questa fanciulla,
 È un'oretta incirca incirca
 Che con lei girando vo.

A voi, signore! non dico niente...
 Certo timore... certo accidente...
 Di fuori chiaro... di dentro oscuro...
 Non c'è riparo... la porta, il muro...
 Io me ne vado verso quel lato...
 Poi qui celato, l'affar si sa...
 Ma, s'io sapeva, fuggia per qua!...

(*fugge precipitosamente*)

SCENA X.

Duca Ottavio, Donn' Elvira, Zerlina e Masetto.

ELV. Ferma, perfido! ferma...

MAS. Il birbo ha l' ali a' piedi...

ZER. Con qual arte

Si sottrasse l' iniquo!

OTT. Amici miei!

Dopo eccessi sì enormi,

Dubitar non possiam che Don Giovanni

Non sia l' empio uccisore

Del padre di donn' Anna. In questa casa

Per poche ore fermatevi: un ricorso

Vo' far a chi si deve, e in pochi istanti

Vendicarvi prometto;

Così vuole il dover, pietade e affetto.

Il mio tesoro intanto

Andate a consolar;

E dal bel ciglio il pianto

Cercate d' asciugar.

Ditele che i suoi torti

A vendicar io vado;

Che sol di stragi e morti

Nunzio vogl' io tornar.

(partono)

SCENA XI.

Zerlina nel partire s' incontra in Leporello.

ZER. *(lo ferma pel vestito)*

Restati qua.

LEP. Per carità, Zerlina!

ZER. Eh! non c' è carità pei pari tuoi.

LEP. Dunque cavar mi vuoi?...

ZER. I capelli, la testa, il core e gli occhi!

LEP. Sentì, carina mia!

ZER. Guai se mi tocchi!

Vedrai, schiuma de' birbi,

Qual premio n' ha chi le ragazze ingiuria.

LEP. (Liberatemi, o Dei, da questa furia!)

ZER. Masetto, olà, Masetto! (chiama verso la scena)

Dove diavolo è ito... servi, gente.

Nessun vien... nessun sente.

LEP. Fa piano per pietà, non strascinarmi
A coda di cavallo.

ZER. Vedrai, vedrai, come finisce il ballo!

Presto qua quella sedia.

LEP. Eccola!

ZER. Siedi!

LEP. Stanco non son.

ZER. (tira fuori dalla saccoccia un rasoio)

Siedi, o con queste mani

Ti strappo il cor, e poi lo getto ai cani.

LEP. Siedo, ma tu di grazia

Metti giù quel rasoio:

Mi vuoi forse sbarbar?

ZER. Sì, mascalzone.

Io sbarbare ti vo' senza sapone.

LEP. Eterni Dei!

ZER. Dammi la man!

LEP. La mano? (esita)

ZER. L' altra. (minacciandolo)

LEP. Ma che vuoi farmi?

ZER. Voglio far... voglio far quello che parmi!

LEP. Per queste tue manine
Candide e tenerelle,
Per questa fresca pelle,
Abbi pietà di me!

ZER. Non v' è pietà, briccone,
Son una tigre irata,
Un aspide, un leone,
No, no, non v' è pietà.

LEP. Ah! di fuggir si provi...

ZER. Sei morto se ti muovi.

LEP. Barbari ingiusti Dei!
In mano di costei
Chi capitar mi fe'!

ZER. Barbaro traditore! (lo lega con una corda
sulla sedia)

LEP. Deh! non mi stringer tanto,
L' anima mia sen va.

ZER. Sen vada o resti, intanto
Non partirai di qua!
LEP. Che strette, o Dei, che botte!
È giorno ovver è notte?
Che scosse di tremuoto!
Che buia oscurità!
ZER. Di gioia e di diletto
Sento brillarmi il petto.
Così, così, cogli uomini,
Così, così si fa.

(parte)

SCENA XII.

Leporello seduto e legato.

[[ad un contadino che passa in fondo della scena]

Amico, per pietà, un po' d'acqua fresca,
O ch' io mi moro! Guarda come stretto
Mi legò l' assassina!
Se mi potessi liberar coi denti...
Venga il diavolo a disfar questi gruppi!
Io vo' veder di rompere la corda...
Come è forte! Paura della morte,
E tu Mercurio protettor de' ladri,
Proteggi un galantuom.
Coraggio! (*fa sforzi per sciogliersi, ma non vi riesce del tutto*)
Bravo! Pria che costei ritorni
Bisogna dar di sprone alle calcagna,
E strascinar se occorre una montagna.
(*corre via trascinando seco la sedia*)

SCENA XIII.

Donna Elvira e Zerlina.

ZER. Signora, andiam. Vedrete in qual maniera
Ho concio il scellerato.
ELV. Ah! sopra lui si sfoghi il mio furor.
ZER. Stelle! in qual modo si salvò il briccone?
ELV. L' avrà sottratto l' empio suo padrone.
ZER. Fu desso senza fallo: anche di questo
Informiam don Ottavio: a lui si aspetta
Far per noi tutti, o domandar vendetta.

(partono)

SCENA XIV.

Recinto con statua equestre del Commendatore.

Don Giovanni, poi Leporello.

- GIO. Ah! ah! ah! questa è buona! (ridendo)
 Or lasciala cercar. Che bella notte!
 È più chiara del giorno; sembra fatta
 Per gire a zonzo a caccia di ragazze.
 È tardi. * Oh, ancor non sono (* guarda l'orologio)
 Due della notte. Avrei
 Voglia un po' di saper com'è finito
 L'affar tra Leporello e donn' Elvira.
 S'egli ha avuto giudizio...
- LEP. Alfin vuole ch'io faccia un precipizio.
- GIO. (È desso.) Leporello!
- LEP. Chi mi chiama?
- GIO. Non conosci il padrone?
- LEP. Così no 'l conoscessi!
- GIO. Come, birbo?
- LEP. Ah! siete voi? scusate.
- GIO. Cos'è stato?
- LEP. Per cagion vostra io fui quasi accoppato.
- GIO. Ebben, non era questo
 Un onore per te?
- LEP. Signor, ve 'l dono.
- GIO. Via, via, vien qua. Che bella
 Cosa ti deggio dire!
- LEP. Ma, cosa fate qui?
- GIO. Vieni, e il saprai.
 Di tante storielle,
 Che accadute mi son da che partisti,
 Ti dirò un'altra volta; or la più bella
 Ti vo' solo narrar.
- LEP. Donnesca al certo.
(rende il cappello ed il mantello al padrone, e riprende
 quelli che avea seco cambiato.)
- GIO. C'è dubbio? una fanciulla
 Bella, giovin, galante
 Per la strada incontrai; le vado appresso

La prendo per la man: fuggir mi vuole;
 Dico poche parole: ella mi piglia
 Sai per chi?

LEP. Non lo so.

GIO. Per Leporello.

LEP. Per me?

GIO. Per te.

LEP. Va bene.

GIO. Per la mano

Essa allora mi prende.

LEP. Ancora meglio.

GIO. M' accarezza, m' abbraccia.

Caro il mio Leporello!

Leporello mio caro!... Allora m' accorsi

Ch' era qualche tua bella.

LEP. (Oh maledetto !)

GIO. Dell'inganno approfitto; non so come

Mi riconosce: grida; sento gente,

A fuggire mi metto, e, pronto pronto,

Per quel muretto in questo loco io monto.

LEP. E mi dite la cosa

Con tale indifferenza?

GIO. Perché no?

LEP. Ma se fosse

Costei stata mia moglie?

GIO. (*ridendo forte*) Meglio ancora!

COM. Di rider finirai pria dell'aurora.

GIO. Chi ha parlato?

(*a Lep.*)

LEP. (*estremamente impaurito*) Ah! qualche anima

Sarà dell' altro mondo,

Che vi conosce a fondo.

GIO. Taci, sciocco!

Chi va là? chi va là?

(*mette mano alla spada*)

COM. Ribaldo! audace!

Lascia a' morti la pace.

LEP. (*tremando*) Ve l' ho detto?...

GIO. Sarà qualcun di fuori,

Che si burla di noi...

Ehi? del Commendatore

Non è questa la statua? Leggi un poco

Quella iscrizione.

LEP. Scusate...

Non ho imparato a leggere

A' raggi della luna.

GIO. Leggi, dico.

LEP. (*leggendo*)

DELL' EMPIO, CHE MI TRASSE

AL DURO PASSO ESTREMO

QUI ATTENDO LA VENDETTA... Udiste?... Io tremo!

GIO. Oh, vecchio buffonissimo!

Digli che questa sera

L'attendo a cena meco.

LEP. Che pazzia! Ma vi par?... Oh, Dei! mirate

Che terribili occhiate - egli ci dà...

Par vivo... par che senta...

E che voglia parlar...

GIO. Orsù, va là,

O qui t'ammazzo: e poi ti seppellisco.

LEP. Piano... piano... signore... ora ubbidisco.

O statua gentilissima

Del gran Commendatore...

Padron... mi trema il core...

Non pos...so... ter...mi...nar...

GIO. Finiscila, o nel petto

Ti metto - quest'acciar.

(Che gusto! che spassetto!

Lo voglio far tremar.)

LEP. Che impiccio! - che capriccio!

Io sentomi gelar!

O statua gentilissima,

Benchè di marmo siate...

Ah! padron mio... mirate...

Che seguita... a guardar...

GIO. Mori...

LEP. No, no... attendete...

Signor, il padron mio...

Badate ben... non io...

Vorria con voi cenar...

Ahi! ah! che scena è questa!..

Oh ciel!... chinò la testa...

GIO. Va là, che se' un buffone.

LEP. Guardate ancor, padrone...

GIO. E che degg'io guardar?

LEP. Colla marmorea testa

Ei fa... così... così...

GIO. (Colla marmorea testa

Ei fa così così!)

Parlate, se potete:

(verso la statua)

Verrete a cena?

Sì.

COM.

LEP.

Mover... mi... posso appena...

Mi manca, oh Dio!... la lena...

Per carità... partiamo...

Andiamo - via di qua.

GIO.

Bizzarra è inver la scena!

Verrà il buon vecchio a cena!

A prepararla andiamo:

Partiamo - via di qua.

(partono)

SCENA XV.

Appartamenti in casa di Donn' Anna.

Duca Ottavio e Donn' Anna.

OTT. Calmatevi, idol mio; di quel ribaldo

Vedrem puniti in breve i grandi eccessi:

Vendicati saremo.

ANNA

Ma il padre, oh Dio!...

OTT. Convien chinare il ciglio

A' voleri del ciel. Respira, o cara!

Di tua perdita amara

Fia domani, se vuoi, dolce compenso

Questo cor, questa mano,

Che il mio tenero amor...

ANNA

Oh Dei! che dite?

In sì tristi momenti...

OTT.

E che! vorresti,

Con indugi novelli,

Accrescer le mie pene?

Ah! crudele!

ANNA

Crudele?

Ah no! giammai, mio ben! troppo mi spiace

Allontanarti un ben che lungamente

La nostr' alma desia... Ma il mondo, oh Dio!

Non sedur la costanza

Del sensibil mio core:

Abbastanza per te mi parla amore.

Non mi dir, bell' idol mio,

Che son io crudel con te:

Tu ben sai - quant' io t' amai,

Tu conosci la mia fè.

Calma, calma il tuo tormento ,
 Se di duol non vuoi ch' io mora :
 Forse un giorno il cielo ancora
 Sentirà pietà di me.

(parte)

OTT. Si seguano i suoi passi : io vo' con lei
 Dividere i martiri.

Saranno meno gravi i suoi sospiri.

(parte)

SCENA XVI.

Sala in casa di Don Giovanni.

Don Giovanni e Leporello, Servi, alcuni Suonatori,
 una mensa imbandita.

Gio. Già la mensa è preparata :
 Voi suonate, amici cari ;
 Giacchè spendo i miei denari,
 Io mi voglio divertir. (siede a mensa)
 Leporello, presto in tavola.

LEP. Son prontissimo a servir. (si suona)
 Bravi! bravi! COSA RARA.

(alludendo ad un pezzo di musica dell'opera La Cosa rara)

Gio. Che ti par del bel concerto?

LEP. È conforme al vostro merto.

Gio. Oh che piatto saporito!

LEP. (Oh che barbaro appetito! (mangia di nascosto)
 Che bocconi da gigante!
 Mi par proprio di svenir.)

Gio. Piatto.

LEP. Servo. (muta il piatto)

Gio. Versa il vino.

(i suonatori cangiano la musica)

FRA I DUE LITIGANTI.

(alludendo ad altr' opera di questo titolo)

LEP. (Eccellente marzimino!

(bevendo e mangiando di nascosto)

Questo pezzo di fagiano

Piano, piano vo' inghiottir.)

Gio. (Sta mangiando quel marrano ;
 Fingerò di non capir.)

- LEP. Questa poi ben la conosco.
(ai suonatori che di nuovo cangiano motivo)
- GIO. Leporello!
- LEP. Padron mio. *(col boccone in gola)*
- GIO. Parla schietto, o mascalzone.
- LEP. Non mi lascia una flussione
 Le parole proferir.
- GIO. Mentre io mangio, fischia un poco.
- LEP. Non so far.
- GIO. Cos'è?
- LEP. Scusate. *(mangiando)*
 Sì eccellente è il vostro cuoco,
 Che lo volli anch'io provar.
- GIO. *(Si eccellente è il cuoco mio,*
Che lo volle anch'ei provar.)

SCENA XVII.

Donna Elvira, e detti.

- ELV. L'ultima prova
 Dell'amor mio
 Ancor vogl'io
 Fare con te.
 Più non rammento
 Gl'inganni tuoi;
 Pietade io sento... *(s'inginocchia)*
- GIO., LEV. Cos'è? cos'è?
- ELV. Da te non chiede
 Quest'alma oppressa
 Della sua fede
 Qualche mercè.
- GIO. Mi meraviglio!
 Cosa volete? *(per beffarla s'inginocchia)*
 Se non sorgete
 Non resto in piè.
- ELV. Ah! non deridere
 Gli affanni miei.
- LEP. *(Quasi da piangere*
Mi fa costei).
- GIO. Io te deridere! *(alzandosi)*
 Cielo! e perchè?
 Che vuoi, mio bene? *(con affettata tenerezza)*

- ELV. Che vita cangi.
 GIO. Brava! (beffandola)
 ELV. Cor perfido!
 GIO. Lascia ch'io mangi;
 E, se ti piace,
 Mangia con me.
 ELV. Réstati, barbaro!
 Nel lezzo immondo,
 Esempio orribile
 D'iniquità. (parte)
 LEP. (Se non si muove
 Al suo dolore,
 Di sasso ha il core,
 O cor non ha).
 GIO. Vivan le femmine!
 Viva il buon vino!
 Sostegno e gloria
 D'umanità.
 ELV. Ah! *(di dentro: poi traversando la scena fuggendo,*
 GIO., LEP. Che grido è questo mai! *esce da un'altra parte)*
 GIO. Va a veder che cos'è stato.
 LEP. Ah! *(di dentro, e tornando impaurito)*
 GIO. Che grido indiavolato!
 Leporello, che cos'è? *(i suonatori partono in fretta)*
 LEP. Ah!... signor... per carità...
 Non an...da...te fuor... di qua...
 L'uom... di... sasso... l'uomo... bianco.
 Ah padron... io gelo... io... manco...
 Se vedeste... che... figura...
 Se... sentiste... come... fa...
 Ta ta ta ta ta ta ta. *(imitando i passi del Comm.)*
 GIO. Non capisco niente affatto;
 Tu sei matto in verità. *(si batte alla porta)*
 LEP. Ah! sentite?
 GIO. Qualcun batte.
 Apri.
 LEP. Io tremo...
 GIO. Apri, ti dico.
 LEP. Ah!
 GIO. Per togliermi d'intrico
 Ad aprire io stesso andrò.
(prende il lume e la spada sguainata, e va ad aprire)
 LEP. (Non vo' più veder l'amico:
 Pian pianin m'asconderò.) *(si cela sotto la tavola)*

SCENA XVIII.

Il Commendatore e detti.

- COM. Don Giovanni, a cenar teco
M'invitasti, e son venuto.
- GIO. Non l'avrei giammai creduto :
Ma farò quel che potrò.
Leporello, un'altra cena
Fa che subito si porti.
- LEP. Ah ! padron... siamo tutti morti...
(facendo capolino di sotto la tavola)
- GIO. Vanne, dico. *(tirandolo fuori)*
- COM. Ferma un po'.
(a Leporello che è in atto di partire)
- Non si pasce di cibo mortale
Chi si pasce di cibo celeste ;
Altre cure più gravi di queste,
Altra brama quaggiù mi guidò.
- LEP. *(La terzana d'avere mi sembra...
E le membra - fermar più non so).*
- GIO. Parla dunque : che chiedi ? che vuoi ?
- COM. Parlo, ascolta : più tempo non ho.
- GIO. Parla parla : ascoltando ti sto.
- COM. Tu m'invitasti a cena :
Il tuo dovere or sai.
Rispondimi : verrai
Tu a cenar meco ?
- LEP. Oibò !
Tempo non ha... scusate.
(da lontano sempre tremando)
- GIO. A torto di viltate
Tacciato mai sarò.
- COM. Risolvi.
- GIO. Ho già risolto.
- COM. Verrai ?
- LEP. Dite di no.
- GIO. Ho fermo il core in petto :
Non ho timor, verrò.
- COM. Dammi la mano in pegno.
- GIO. Eccola... Ohimè !...

COM. Cos' hai ?

GIO. Che gelo è questo mai !

COM. Pénititi, cangia vita :

È l'ultimo momento.

GIO. No, no, ch'io non mi pento...

(vuole sciogliersi, ma invano)

Vanne lontan da me.

COM. Pénititi, scellerato.

GIO. No, vecchio infatuato.

COM. Pénititi.

GIO. No.

COM. e LEP. Sì.

GIO. No.

COM. Ah ! tempo più non v'è.

(fuoco da diverse parti ; il Commendatore sparisce, e s'apre una voragine)

GIO. Da qual tremore insolito...

Sento... assalir... gli spiriti...

Donde escono que' vortici

Di foco... Ohimè ! che orror !...

CORO Tutto a tue colpe è poco...

(sotto terra)

Vieni ; c'è mal peggior.

GIO. Chi l'anima mi lacera !...

Chi m'agita le viscere !...

Che strazio ! ohimè ! che smania !

Che inferno !... che terror !...

LEP. *(Che ceffo disperato !...*

Che gesti da dannato !...

Che grida ! che lamenti !...

Come mi fa terror !...)

CORO Tutto a tue colpe è poco ;

Vieni ; c'è un mal peggior.

(cresce il fuoco, compariscono diverse furie, s'impossessano di Don Giovanni, e seco lui sprofondano).

SCENA ULTIMA.

Donna Elvira, Donn'Anna, Zerlina, Duca Ottavio, Masetto, entrano in scena; e Leporello spaventato.

TUTTI (*meno Donn'Anna e Leporello*)

Ah! dov'è il perfido?
Dov'è l'indegno?
Tutto il mio sdegno
Sfogar io vo'.

ANNA Solo mirandolo
Stretto in catene,
Alle mie pene
Calma darò.

LEP. Più non sperate
Di ritrovarlo...
Più non cercate...
Lontano andò.

TUTTI Cos'è? favella. Via presto sbrigati!

LEP. Venne un colosso... - ma se non posso...
Tra fumo e foco... - badate un poco...
L'uomo di sasso... - fermate il passo..
Giusto là sotto... - diede il gran botto...
Giusto là il diavolo - sel trangugiò.

TUTTI Stelle, che sento! -

LEP. Vero è l'evento.

TUTTI Di certo è l'ombra - che m'incontrò.

OTT. Or che tutti, o mio tesoro!
Vendicati siam dal cielo,
Porgi, porgi a me un ristoro,
Non mi far languire ancor.

ANNA Lascia, o caro, un anno ancora
Allo sfogo del mio cor.
Al desio di chi t'adora
Ceder deve un fido amor.

ELV. Io men vado in un ritiro.
A finir la vita mia!

ZER. e MAS. Noi, Zerlina, a casa andiamo
Masetto,
A cenar in compagnia.

LEP.

Ed io vado all'osteria
A trovar padron miglior.

ZER., MAS. e LEP.

Resti dunque quel birbone,
Con Proserpina e Pluton.
E noi tutti buona gente
Ripetiam allegramente
L'antichissima canzon :

TUTTI

Questo è il fin di chi fa mal!
E de' perfidi la morte
Alla vita è sempre ugual.

FINE.

ELENCO DEI LIBRETTI

pubblicati dal R. Stabilimento

TITO DI GIO. RICORDI

compresi quelli di sua esclusiva proprietà

Prezzo di ciascun libretto (dove non è indicato altrimenti) Fr. 1 (lordo).

ALTAVILLA
I Pirati di Baratteria.
APOLLONI
Adelchi.
Il Conte di Chenismarch.
Ebreo.

ASPAS
Un Travestimento.

AUBER
Fra Diavolo.
La Muta di Portici.

BALFE
Littore e Duca.

BARONI
Ricciarda.

BATTISTA
Anna la Prie.

BELLINI
Beatrice di Tenda.
I Capuleti e i Montecchi.
Norma.

Il Pirata.
I Puritani e i Cavalieri.
La Sonnambula.
La Straniera.

BENVENUTI.
Il Falconiere.
Giuglielmo Shakespeare.
La Stella di Toledo.

BOITO
Mefistofele (netti Fr. 1).

BONA
Don Carlo.

BONIFORTI
Giovanna di Fiandra.

BOTTESINI
Gli Babà.

Il Diavolo della notte.

BRAGA
Caligola (netti Fr. 1 50).
La Stella di San Germano.
Leginella.

Il Ritratto.
BUTERA
Lena Castriotta.

BUZZI
Ermengarda.
Saul.

BUZZOLLA.
Amleto.

CAGNONI
Amori e trappole.
Don Bucefalo.
Un Capriccio di donna.
La Fioraja.

Michele Perrin.
Il Testamento di Figaro.
Il Vecchio della Montagna.
CAMPANA

Esmeralda.
CAMPANI

Taldo.
CHIAROMONTE.
Caterina di Cleves.

CIMAROSA
Giannina e Bernardone.
Il Matrimonio segreto.

COPPOLA
L' Orfana Guella.

CORONARO
La Creola (netti Fr. 1).
Un Tramonto (netti Cent. 50).

DALLA BARATTA
Il Cuoco di Parigi.

DE GIOSA
Silvia.

DONIZETTI
L' Ajo nell' imbarazzo.
Anna Bolena.

Belisario.
Betly.

Il Campanello.
Caterina Cornaro.

Don Pasquale.
Don Sebastiano.

Elisabetta.
L' Elisir d' amore.
La Figlia del Reggimento.
Gemma di Vergy.
Linda di Chamounix.
Lucia di Lammermoor.
Lucrezia Borgia.

DONIZETTI
Maria Padilla.
Marino Faliero.
Maria di Rohan.
Paolina e Poliuto (i Martiri).
Parisina.
La Regina di Golconda.
Roberto Devereux.
FACCIO

Amleto.
I Profughi Flamminghi

FERRARI
Ultimi giorni di Sull.

FIORAVANTI
La Figlia del fabbro.
Il Notajo d' Ubeda.
I Zingari.
FIORAVANTI ed altri.

Don Procopio.
FLOTOW
Alessandro Stradella.
Il Boscajuolo.

FORONI
Cristina Regina di Svezia.
GABRIELLI
Il Gemello.

GALLI
Giovanna dei Cortuso.

GAMBINI
Cristoforo Colombo.

GLINKA
La Vita per lo Czar.
GOMES
Salvator Rosa (netti Fr. 1).

GOUNOD
La Regina di Saba.
Romeo e Giulietta (netti Fr. 1).

GRAFFIGNA
La Duchessa di San Giuliano.

GUERCIA
Rita.

HÉROLD
Zampa (nuova traduz. ital.)
LITTA

Il Viandante.
LUCILLA
La bella fanciulla di Persa.

ELENCO DEI LIBRETTI

| | | |
|--|--|---|
| <p>MAILLART Gastibelza. MARCARINI Francesca da Rimini. MARCHIO' La Statua di Carne. MASSENET Il Re di Lahore (<i>netti</i> Fr. 1) MELA L'Alloggio Militare. Il Feudatario. MERCADANTE Il Bravo. Il Giuramento. Orazj e Curiazj La Schiava Saracena. Il Vascello di Gama. La Vestale. MERCURI Adelinda. MEYERBEER Il Crociato in Egitto. Dinorah Il Profeta (<i>netti</i> Fr. 1). Roberto il Diavolo. Struensee (<i>tragedia</i>) (Fr. 4) Gli Ugonotti. MORONI Amleto. MOZART Don Giovanni. MUZIO Claudia. Giovanna la Pazza. La Sorrentina. PACINI La Fidanzata Corsa Malvina di Scozia. Merope. La Regina di Cipro. Saffo. Stella di Napoli. PEDROTTI Fiorina. Guerra in quattro. Mazeppa. Il Parrucchiere della Reggenza. Romea di Monfort. Tutti in maschera. PERI L'Espiazione. I Fidanzati. Rienzi. PETROCINI La Duchessa de la Vallière. PINCHERLE Il Rapimento.</p> | <p>PINSUTI Il Mercante di Venezia. Mattia Corvino (<i>netti</i> Fr. 1). PISTILLI Rodolfo da Brienza. PLATANIA Matilde Bentivoglio. PONCHIELLI La Gioconda (<i>netti</i> Fr. 1). Lina (<i>netti</i> Fr. 1). I Lituani (<i>netti</i> Fr. 1). Il Parlatore eterno. I Promessi Sposi. PONIATOWSKI Piero de' Medici. RICCI F. Corrado d'Altamura. Estella. Una follia a Roma. Il Merito e l'Amante. Le Prigioni di Edimburgo. RICCI L. Un'Avventura di Scaramuccia. Chiara di Rosenberg. Chi dura vince. Il Diavolo a quattro. I Due Sergenti. Erano due ed or son tre o Gli Espositi. RICCI (fratelli) Crispino e la Comare. ROSSI GIO. La Contessa d'Altenberg. ROSSI LAURO Il Domino nero. La Figlia di Figaro. ROSSINI L'Assedio di Corinto. Il Barbiere di Siviglia. La Cenerentola. Il Conte Ory. La Gazza Ladra. Guglielmo Tell. L'Italiana in Algeri. Matilde di Shabran. Mosé. Otello. La Pietra del Paragone. Roberto Bruce. Semiramide. ROTA Penelope. SANELLI Il Fornaretto. Gennaro Annese. Gusmano Luisa Strozzi. La Tradita.</p> | <p>SCHIRA Lia. SECCHI La Fanciulla delle Asturie. SINICO Marinella. I Moschettieri. SPONTINI Fernando Cortez. La Vestale. THOMAS Il Caïd. Il Sogno d'una notte d'estate TORRIANI Carlo Magno. VACCAJ Virginia. VALENSIN La Capricciosa. VENTURELLI Il Conte di Lara. VERDI Aida (<i>netti</i> Fr. 1). — <i>Eliz. Econ.</i> (<i>netti</i> Cent. 50) — <i>in tedesco ed ital.</i> (Fr. 4) — <i>in tedesco.</i> — <i>in inglese ed ital.</i> (Fr. 4) — <i>in spagnolo ed ital.</i> (Fr. 4) — <i>in francese</i> (Fr. 2). Alzira. Aroldo. Un Ballo in maschera. La Battaglia di Legnano. Don Carlo (<i>netti</i> Fr. 1). I Due Foscari. Ernani. Il Finto Stanislao. La Forza del Destino (<i>netti</i> Fr. 1). Gerusalemme. Giovanna d'Arco. I Lombardi. Luisa Miller. Macbeth. <i>Idem</i>, riformato (<i>netti</i> Fr. 1). Nabucco. Rigoletto. Simon Boccanegra. Stiffelio. La Traviata. Il Trovatore. I Vespri Siciliani. VILLANIS Giuditta di Kent. WEBER Der Freischütz (Il franco Cacciatore).</p> |
|--|--|---|